

DELIVERY NOTE : 82714695
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 22.11.2018 14:23:53

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FRA3438834186

SUPPLIER

VALCO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 22.11.2018 at 14:23:46

Delivered on : 22.11.2018 at 14:23:46

Order reason :

225744

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 300 (4010) 550003927501 FR-IT	2510164010 1084010A	210 PCE	TBA-501627	1	112725566	105		112725566
			TBA-501626 TBA-501628	7 1				
		PCE	TBA-501627 TBA-501626 TBA-501628	1 7 1	112725567	105		112725567

QUERRE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 210

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: 2

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 22/11/18

Firma

[Signature]

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : 111
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

Total gross weight : 1439,99 KGM
Total net weight : 1439,97 KGM
Total no. of handling units: 2
Total no. of boxes : 2
Total volume : 0,22 DMQ

Via dei Cidarini, SNC - 70026 Modugno (BA)
TRANSIT LOCATION

24 NOV 2018

"Ricevuto con riserva di
verifica sulla quantità"

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

1 Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)VALEO ETABLISSAGES
AU ROGER DUMOULIN
80009 AMIENS France2 Destinataro (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)GETRAG SPA
via dei CIELAMINI 4
40076 MODUGNO ITALIE3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)

Indeu 2

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)

Iden 1 ke 22/11/18

5 Documenti allegati
Documents annexés
Beigefügte Dokumente6 Contrassegni e numeri
Marques et numéros
Skenzeichen und Nummern7 Numero dei colli
Nombre des colis
Anzahl der Packstücke8 Imballaggio
Mode d'emballage
Art der Verpackung9 Denominazione corrente della merce
Nature de la marchandise
Bezeichnung des Gutes10 N. di statistica
No statistique
Statistiknummer11 Peso lordo kg.
poids brut kg.
Bruttogewicht in kg.12 Volume m³
Cubage m³
Umfang in m³BLN: 82714630 - 82714632 -
82714695 - 82714631

48 Patefles, pierres Auto

19980 kgs

Classe
Classe/Klasse Cifra
Chiffre/Ziffer Lettera
Lettre/Buchstabe (ADR)13 Istruzioni del mittente
Instruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen14 Istruzioni per il pagamento del nolo
Prescriptions d'affranchissement
franz Zahlungsanweisungen☐ Franco
Franco
Frei☐ Assegnato
Non franco
Unfrei21 Compilato a
Etablie à il le am
Ausgefertigt in AMIENS 22/11/2018EXPEDITION VALZO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2

Valeo

23 NOV 2018

Firma e timbro del mittente
Signature et timbre de l'expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 Firma e timbro del trasportatore

TORELLA Autotrasporti Nazionali
ed Internazionali

Via G. Marconi, 381 - 48025 Montarg (AV) - Italy

Targa motrice
Numero d'immatricolazione
Nummernschild der KraftmaschineTarga rimorchio
Tractor number plate
Nummernschild des Anhängers

24 NOV 2018

24 NOV 2018

24 Merce ricevuta.
merchandise reçues.
Gut empfangen

24 NOV 2018

Luogo
lieu il le
Ort 20Firma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataireFirma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataireFirma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataireFirma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataireLETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
FRACHTBREIF-TRANSPORTDOKUMENT N.Questo trasporto è sottoposto, non-
ostante qualunque clausola contra-
ria alla convenzione relativa al con-
tratto di trasporto internazionale di
merci su strada (CMR).Ce transport est soumis, nonobstant
toute clause contraire, à la Conven-
tion relative au contrat de transport
international de marchandises par
route (CMR).Diese Beförderung unterliegt trotz einer
gegenteiligen Abmachung den Bestim-
mungen des Übereinkommens über
den Beförderungsvertrag im interna-
tionalen Strassengüterverkehr (CMR).

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato)

TORELLA Autotrasporti Nazionali
ed Internazionali
TN Logistica SK
Via G. Marconi, 381 - 48025 Montarg (AV) - Italy
Tel. +39 0525 1889001 - Fax +39 0525 502699
Web: www.torellatrasporti.it - Email: info@torellatrasporti.it - P. IVA: 01897330641
N° iscrizione all'albo dei trasportatori AV/6902365/K
N° autorizzazione al trasporto merci conto terzi GA1J3A / AV000039
DPH: SK202246046217 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)TN LOGISTICA SK, s.r.o.
Michalská 7/SK - 811 01 Bratislava
IČO: 36846902 - DIČ: 2022460462 - IČ DPH: SK2022460462Targa rimorchio o motrice
Number trailer number truck ISA 233x1 XA 106FE18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
Reserves et observations du transporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers(*) Per le merci pericolose indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre.
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.